





# PRESENCIA Se entregó la planta de fundición para insaación

Director: Huáscar Cajías K.  
Gerente: Armando Mariza V.  
Jefe de Redacción: Mario Maldonado V.

## Presiones sobre el Perú?

Varias fuentes, desde diarios hasta funcionarios peruanos, han expresado que el vecino país no hizo para ceder a Bolivia un corredor al norte de la zona de la frontera...  
Confesamos que no sabemos a que se refiere una afirmación tan poco usual, si el fondo del asunto que nos ocupa se refiere a la consulta que se juzga que el Perú debería hacer a Bolivia sobre la explotación de los yacimientos de gas natural que se encuentran en la zona de la frontera...

## Marias zonas de la Paz fueron afectadas ayer por las lluvias

Mazamorras de piedra y lodo, desbordes de riachuelos, empapamiento de colectores de alcantarillado y bodevas de entubamiento y varias viviendas inundadas y con resultado de las lluvias intensas y persistentes caídas ayer en la ciudad de la Paz.  
Las zonas más afectadas fueron las de la calle Beni al Norte, y la zona de Alto Miraflores, donde se encuentran las instalaciones de la curtiembre...

## En cinco años más estará libre de mazamorras

La Paz estará libre de mazamorras en cinco años más, según se prevé en un estudio de prefactibilidad que demorará un año y medio y solo entonces se podrán comenzar las obras.  
Además, la Municipalidad analizará los detalles técnicos de los proyectos viables. Se trata, en primer lugar, de la zona de la calle Beni al Norte, y la zona de Alto Miraflores, donde se encuentran las instalaciones de la curtiembre...

## Ministerio de Salud y FERROCAJA atenderán el hospital de viacha

El Ministro de Prevención Social y Salud Pública, Cid Jorge Torres Navarro, visitó ayer el hospital de Viacha, en el marco de la visita que hizo a la zona de la frontera con Bolivia...  
El hospital de Viacha, que cuenta con 20 camas, es el más moderno de la zona y está equipado con los recursos necesarios para atender a los pacientes que acuden a él...

## Se entregó la planta de fundición para insaación

La Sociedad de Estudios Económicos, Consultoría e Ingeniería Industrial (CEAI) de Italia, ha presentado a CO-PADENA un informe técnico sobre la primera etapa del proyecto "Planta de fundición y Forja" para la industria de metales ferrosos y no ferrosos...  
Además del estudio de las posibilidades de explotación del Parque Industrial, los técnicos italianos realizaron visitas de información a algunas empresas relacionadas con el sector metalúrgico en la Paz, Oruro y Cochabamba...

## Se designó al Director del Tesoro General

El Ministro de Finanzas designó al Lic. Omar Paz como Director del Tesoro General de la Nación...  
El Lic. Paz, que es un experto en materia de finanzas, ocupó anteriormente el cargo de Subdirector de la Subdirección de Presupuestos en el Ministerio de Hacienda y Crédito Público...

## Se designó al Director del Tesoro General

El Ministro de Finanzas designó al Lic. Omar Paz como Director del Tesoro General de la Nación...  
El Lic. Paz, que es un experto en materia de finanzas, ocupó anteriormente el cargo de Subdirector de la Subdirección de Presupuestos en el Ministerio de Hacienda y Crédito Público...

## Ministerio de Salud y FERROCAJA atenderán el hospital de viacha

El Ministro de Prevención Social y Salud Pública, Cid Jorge Torres Navarro, visitó ayer el hospital de Viacha, en el marco de la visita que hizo a la zona de la frontera con Bolivia...  
El hospital de Viacha, que cuenta con 20 camas, es el más moderno de la zona y está equipado con los recursos necesarios para atender a los pacientes que acuden a él...

## Se entregó la planta de fundición para insaación

La Sociedad de Estudios Económicos, Consultoría e Ingeniería Industrial (CEAI) de Italia, ha presentado a CO-PADENA un informe técnico sobre la primera etapa del proyecto "Planta de fundición y Forja" para la industria de metales ferrosos y no ferrosos...  
Además del estudio de las posibilidades de explotación del Parque Industrial, los técnicos italianos realizaron visitas de información a algunas empresas relacionadas con el sector metalúrgico en la Paz, Oruro y Cochabamba...

## Se designó al Director del Tesoro General

El Ministro de Finanzas designó al Lic. Omar Paz como Director del Tesoro General de la Nación...  
El Lic. Paz, que es un experto en materia de finanzas, ocupó anteriormente el cargo de Subdirector de la Subdirección de Presupuestos en el Ministerio de Hacienda y Crédito Público...

## Se designó al Director del Tesoro General

El Ministro de Finanzas designó al Lic. Omar Paz como Director del Tesoro General de la Nación...  
El Lic. Paz, que es un experto en materia de finanzas, ocupó anteriormente el cargo de Subdirector de la Subdirección de Presupuestos en el Ministerio de Hacienda y Crédito Público...

## Ministerio de Salud y FERROCAJA atenderán el hospital de viacha

El Ministro de Prevención Social y Salud Pública, Cid Jorge Torres Navarro, visitó ayer el hospital de Viacha, en el marco de la visita que hizo a la zona de la frontera con Bolivia...  
El hospital de Viacha, que cuenta con 20 camas, es el más moderno de la zona y está equipado con los recursos necesarios para atender a los pacientes que acuden a él...

## CNES continuará hoy gestiones para diálogo de rectores y estudiantes

El CNES continuará hoy gestiones ante los rectores de las universidades del país, a fin de establecer un diálogo entre esas autoridades, estudiantes y miembros del Comité Inter-facultativo de la UMSA, que permita encontrar soluciones al problema universitario...  
El Presidente del Consejo Nacional de Educación Superior, Mario Rolón Anaya, ha solicitado autorización de los rectores de todas las universidades, que son integrantes de CONUB, para el diálogo que se iniciará mañana con los estudiantes...

## Después de cinco años de actividad serán relevados integrantes de Junta andina

Después de cinco años de actividad serán relevados integrantes de Junta andina...  
Los representantes de las universidades Tomás Frías de Potosí, y de San Simón de Cochabamba, hicieron conocer al CNES su disponibilidad para iniciar las conversaciones...  
El nuevo pasado se cerró la Universidad Mayor de San Andrés y de acuerdo a esa decisión, la media tendrá duración hasta su reelección, la Universidad de Cochabamba, la Universidad de la Paz con la Universidad de la Universidad de Oruro, Cochabamba, Sucre y Potosí...

## CNES continuará hoy gestiones para diálogo de rectores y estudiantes

El CNES continuará hoy gestiones ante los rectores de las universidades del país, a fin de establecer un diálogo entre esas autoridades, estudiantes y miembros del Comité Inter-facultativo de la UMSA, que permita encontrar soluciones al problema universitario...  
El Presidente del Consejo Nacional de Educación Superior, Mario Rolón Anaya, ha solicitado autorización de los rectores de todas las universidades, que son integrantes de CONUB, para el diálogo que se iniciará mañana con los estudiantes...

## Después de cinco años de actividad serán relevados integrantes de Junta andina

Después de cinco años de actividad serán relevados integrantes de Junta andina...  
Los representantes de las universidades Tomás Frías de Potosí, y de San Simón de Cochabamba, hicieron conocer al CNES su disponibilidad para iniciar las conversaciones...  
El nuevo pasado se cerró la Universidad Mayor de San Andrés y de acuerdo a esa decisión, la media tendrá duración hasta su reelección, la Universidad de Cochabamba, la Universidad de la Paz con la Universidad de la Universidad de Oruro, Cochabamba, Sucre y Potosí...

## Se entregó la planta de fundición para insaación

La Sociedad de Estudios Económicos, Consultoría e Ingeniería Industrial (CEAI) de Italia, ha presentado a CO-PADENA un informe técnico sobre la primera etapa del proyecto "Planta de fundición y Forja" para la industria de metales ferrosos y no ferrosos...  
Además del estudio de las posibilidades de explotación del Parque Industrial, los técnicos italianos realizaron visitas de información a algunas empresas relacionadas con el sector metalúrgico en la Paz, Oruro y Cochabamba...

## Se designó al Director del Tesoro General

El Ministro de Finanzas designó al Lic. Omar Paz como Director del Tesoro General de la Nación...  
El Lic. Paz, que es un experto en materia de finanzas, ocupó anteriormente el cargo de Subdirector de la Subdirección de Presupuestos en el Ministerio de Hacienda y Crédito Público...

## Ministerio de Salud y FERROCAJA atenderán el hospital de viacha

El Ministro de Prevención Social y Salud Pública, Cid Jorge Torres Navarro, visitó ayer el hospital de Viacha, en el marco de la visita que hizo a la zona de la frontera con Bolivia...  
El hospital de Viacha, que cuenta con 20 camas, es el más moderno de la zona y está equipado con los recursos necesarios para atender a los pacientes que acuden a él...

## Se entregó la planta de fundición para insaación

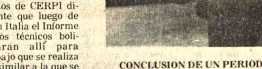
La Sociedad de Estudios Económicos, Consultoría e Ingeniería Industrial (CEAI) de Italia, ha presentado a CO-PADENA un informe técnico sobre la primera etapa del proyecto "Planta de fundición y Forja" para la industria de metales ferrosos y no ferrosos...  
Además del estudio de las posibilidades de explotación del Parque Industrial, los técnicos italianos realizaron visitas de información a algunas empresas relacionadas con el sector metalúrgico en la Paz, Oruro y Cochabamba...

## Se designó al Director del Tesoro General

El Ministro de Finanzas designó al Lic. Omar Paz como Director del Tesoro General de la Nación...  
El Lic. Paz, que es un experto en materia de finanzas, ocupó anteriormente el cargo de Subdirector de la Subdirección de Presupuestos en el Ministerio de Hacienda y Crédito Público...

## Ministerio de Salud y FERROCAJA atenderán el hospital de viacha

El Ministro de Prevención Social y Salud Pública, Cid Jorge Torres Navarro, visitó ayer el hospital de Viacha, en el marco de la visita que hizo a la zona de la frontera con Bolivia...  
El hospital de Viacha, que cuenta con 20 camas, es el más moderno de la zona y está equipado con los recursos necesarios para atender a los pacientes que acuden a él...



En la planta serán fabricadas piezas esenciales para el desarrollo de la industria metalúrgica.



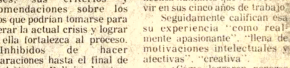
El Lic. Omar Paz, designado Director del Tesoro General de la Nación.



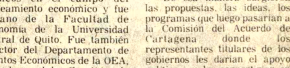
El Ministro de Prevención Social y Salud Pública, Cid Jorge Torres Navarro, visitando el hospital de Viacha.



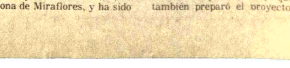
Los miembros de la Junta Andina, reunidos en una sesión.



En la planta serán fabricadas piezas esenciales para el desarrollo de la industria metalúrgica.



El Lic. Omar Paz, designado Director del Tesoro General de la Nación.



El Ministro de Prevención Social y Salud Pública, Cid Jorge Torres Navarro, visitando el hospital de Viacha.



# Perdió interés visita de Kissinger a Costa Rica

SAJON DE COSTA RICA. La visita del Secretario de Estado norteamericano Henry Kissinger, estimaban hoy en esta capital, perdió ya mucho de su interés.

Se encontrará, además, con el Presidente Daniel Oduber.

El planeado encuentro presidencial fracasó debido a la negativa de los presidentes de los países latinoamericanos, de El Salvador, Juan Alberto Melgar, de Honduras, y Kjell Laugerud, de Guatemala, a venir aquí.

Los costarricenses recordaron hoy con nostalgia la visita que hiciera a este país el finado mandatario estadounidense John F. Kennedy, en marzo de 1963, cuando pasó aquí dos días reunido con sus colegas de las naciones de América Central.

Kennedy fue objeto entonces de un gran recibimiento popular.

Kissinger, en cambio, no tendrá contacto con el pueblo.

Estrias medidas de seguridad lo mantendrán alejado de la masa y, según su programa, sólo hará tres salidas públicas.

El programa de Kissinger, según se reveló por el departamento de Estado, incluirá:

# En venta

1. Juego de comedor tallado a mano (Español) - 10 sillitas
  2. Piano
  3. Parrilla
  4. Juegos de Golf, para caballero y señora
- Otros objetos diversos  
Referencias: Teléfono 82216.

# En venta grupo electrogeno Caterpillar

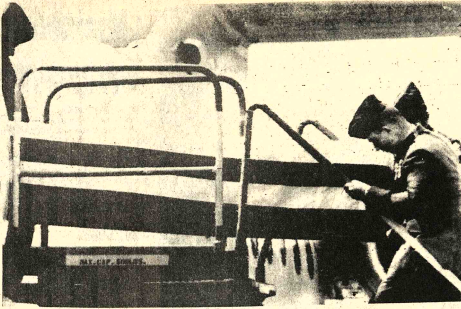
Modelo 3306, Serie 66D11617 de 110 Kw continua a 1500 RPM, 230 voltios trifásico 50 Hz, juego de baterías de 24 voltios y panel de control para montaje mural, arranque eléctrico y alternador, con 1500 horas de funcionamiento y en perfectas condiciones.

Referencias Av. 16 de Julio 1800 (Edificio Cosmos) Mezzanine - Of. 8-9 y 10 Intermaco, Teléfono 53787 (Sr. Misericordi).

# Se necesita

Topógrafos - agrimensores con experiencia para trabajo a realizarse a partir del 1° de abril, 1976. Para entrevista favor preguntar por Ing. Raúl Ascarrunz K. de 9:00 a 16:00, los días:

- Febrero 24 - La Paz - Edificio La Esperanza - 7° piso (Presencia).
- Febrero 26 - Oruro - Hotel Plaza.
- Marzo 1 - Cochabamba - Hotel Ambassador.
- Marzo 3 - Santa Cruz - Hotel Santa Cruz.



TRASLADO. Bangkok 29 (AP). Una guardia de honor de las FF.AA. de EE.UU. eleva el ataúd de un infante de marina de Estados Unidos a bordo de una nave para ser llevado a EE.UU. El infante fue uno de dos que murieron horas antes de la evacuación norteamericana de Vietnam en abril de 1975 (Radiofotografía AP).

# En "mercado de pulgas" de Italia se encuentran películas robadas

ROMA. (AP) - Inclusive los falsarios se adecúan a los tiempos. La piratería, o sea la falsificación de un producto, original y su reventa a bajo precio, que durante los años 60 infectó el mercado discográfico italiano, se extendió también al cine.

La falsificación o la ilícita producción de películas de éxito es un fenómeno que se va extendiendo cada vez más en Italia y que suscita viva preocupación entre los productores cinematográficos y los administradores de las salas.

La técnica es relativamente simple. Basta encontrar una copia original del film, que normalmente es proyectado en "35 milímetros" y adaptarlo al formato de los proyectores caseros "super ocho".

El proceso de reducción de las películas puede ser hecho hoy en pocas horas con máquinas especiales que casi no ocupan lugar y que son muy simples.

Sobre este negocio se lanzaron verdaderas organizaciones que buscan el original. La mayoría de las veces las copias deben ser robadas en las salas de proyección o en los establecimientos cinematográficos.

Bastan después pocos días para que el film aparezca en super ocho en los kioscos del "mercado de pulgas".

Significativo es el caso de "El último Tango en París", el film de Bernardo Bertolucci, definitivamente condenado en estos últimos días por la magistratura italiana.

### Terreno zona El Alto

Ocasión terreno de 5,000 mts.2 Zona El Alto de La Paz sobre la línea del ferrocarril con luz industrial y agua. Referencias Comercial Mercurio Galería Luz Of. 10-A.

### Balances 1975

Profesionales especializados ofrecen servicios para elaboración de balances 1975 todo tipo de empresas.  
Referencias: teléfono 82694

### Capitalistas

Invierta su dinero y obtenga buenas utilidades, prestando dinero en pesos Bolivianos o Dólares Americanos, ofrecemos cédulas, casas, terrenos en primeras hipotecas, en zonas residenciales. ORGANIZACIÓN INTEGRAL. Teléfonos 55668-60019 Casilla 819.

# Obispos analizarán situación religiosa en América Latina

BOGOTÁ, 22 (AP) - Cincuenta y ocho obispos de la América Latina iniciarán mañana aquí un profundo análisis de la situación religiosa, social, económica y política del hemisferio en una asamblea de la Conferencia Episcopal Latinoamericana (CELAM).

La reunión se realiza dentro del espíritu de la Declaración de Medellín, expedida en 1968, en la cual la Iglesia Católica latinoamericana se comprometió con el cambio de caducas estructuras y a luchar contra la violencia institucionalizada, en sus diversas formas.

El presidente de la conferencia, Monsseñor Aloisio Lorscheider, Obispo de Fortaleza, Brasil, señaló que la reunión se propone analizar el escándalo de los sobornos pagados por empresas multinacionales, especialmente en América Latina.

El obispo dijo que el caso de los sobornos demuestra "falta de moralidad y es un pecado que clama venganza del cielo" y reiteró la oposición de la Iglesia a la carrera armamentística que no se justifica gastar tanto dinero en armamentos cuando los pueblos sufren hambre, falta de viviendas decentes, desempleo y analfabetismo.

La conferencia también examinará el problema de las torturas y violaciones de los derechos humanos que algunos organismos internacionales denunciaron en varios países de América Latina, incluso Chile y Brasil.

"Vamos una violencia institucionalizada en forma de represión muy fuerte y en muchos lugares se está violando los derechos de la persona humana", afirmó el obispo brasileño, quien opinó que los gobiernos por razones de seguridad no pueden atropellar a los políticos.

Entre ellos figuran el jefe de estado Nikolai Podgorny, de 73 años y el jefe de gobierno Alexei Kosyguin, de 72 años, y según los rumores cualquiera de los dos podrá ser reemplazado por Vladimir Cherbitsky, de 68 años, actual primer secretario de Ucran.

Cherbitsky es uno de los "protégidos de Brezhnev", y se le menciona también como uno de los dirigentes en plena ascensión.

Por su lado, Dimitri Polinsky, de 69 años, Secretario Encargado de la Agricultura en el poliburo, será probablemente retrogradado tras la catastrófica cosecha de cereales de 1975.

Los especialistas estimaron sin embargo que la dirección actual se mantendrá sin mayores cambios, y señalaron como posible la jubilación de Arvid Felchó, 77 años, presidente del Comité de Control del partido.

En la apertura del congreso Brezhnev leerá un informe de la actividad del Comité Central del partido en los últimos cinco años, y según los diplomáticos occidentales, anunciará la voluntad soviética de continuar la política de apaciguamiento internacional y la cooperación con occidente, en particular con Estados Unidos.

# Brezhnev será reelegido como Secretario del PC de la URSS

Los dirigentes soviéticos estimaron favorables los resultados obtenidos por la URSS en la política de apaciguamiento y así lo demostraron, se dijo, la victoria de Vietnam en particular y el fortalecimiento de las posiciones estratégicas soviéticas en el mundo, como el caso de Angola.

La lectura del informe de Brezhnev durará cinco o seis horas, y si el líder soviético lleva a cabo demostrará que su salud, considerada delicada el año pasado, es actualmente buena.

En estas condiciones Brezhnev podrá mantenerse en el poder por un periodo no determinado, y finalizar su programa de apaciguamiento luego de su exilio en la Conferencia sobre la Seguridad y Cooperación Europea (CSCE) de Helsinki, en agosto de 1975.

Su programa incluye una futura reunión cumbre en Washington, la firma de un segundo tratado sobre limitación de armamentos en los territorios de Estados Unidos, una conferencia de los partidos comunistas europeos en Berlín Este.

El secreto de las decisiones políticas es una regla absoluta en el sistema soviético y por lo tanto es imposible verificar los rumores según los cuales ciertos miembros del poliburo serán reemplazados o jubilados.

Entre ellos figuran el jefe de estado Nikolai Podgorny, de 73 años y el jefe de gobierno Alexei Kosyguin, de 72 años, y según los rumores cualquiera de los dos podrá ser reemplazado por Vladimir Cherbitsky, de 68 años, actual primer secretario de Ucran.

Cherbitsky es uno de los "protégidos de Brezhnev", y se le menciona también como uno de los dirigentes en plena ascensión.

Por su lado, Dimitri Polinsky, de 69 años, Secretario Encargado de la Agricultura en el poliburo, será probablemente retrogradado tras la catastrófica cosecha de cereales de 1975.

Los especialistas estimaron sin embargo que la dirección actual se mantendrá sin mayores cambios, y señalaron como posible la jubilación de Arvid Felchó, 77 años, presidente del Comité de Control del partido.

En la apertura del congreso Brezhnev leerá un informe de la actividad del Comité Central del partido en los últimos cinco años, y según los diplomáticos occidentales, anunciará la voluntad soviética de continuar la política de apaciguamiento internacional y la cooperación con occidente, en particular con Estados Unidos.

### J.A. Bortayro

SEMI-REMOLQUES de 20 y 25 Tn. ejes giratorios, furgones, encuentros, frigoríficos, tanques, chasis agrícolas, acoplados ganaderos etc. CONSULTE REPRESENTANTE DE MONTENEGRÓ HNOS. CALLE RENE MONTENEGRÓ 869 t. 29598 SANTA CRUZ

### Gatas Hidráulicas LAKE y ELLIOT

Inglés Tipo MO de 2-3-5-8-12-15 Toneladas

Macdonald & Co. (Bolivia) S.A.  
SUCS: Oruro, Cochabamba, Santa Cruz, Potosí, Sucre, Tarija

Ventos: Plaza del Periodista - La Paz

# La planta y su vida defiéndase con calidad...

PASO A NIVEL SIN BARRERA

compre calidad que cuida su vida

## UNIROYAL

UNIROYAL su mejor amiga en el camino!

GARRA DE TIGRE RADIAL

LA PAZ, Avenida Montes 650 Tel. 55040 - 56040  
SANTA CRUZ, René Moreno 268 casilla 83 Tel. 2-4221  
COCHABAMBA, Calama 3794 casilla 495 Tel. 4701  
ORURO, Paqador 1680 casilla 106 Tel. 50321  
POTOSÍ, Bolívar 876 casilla 156 Tel. 2051  
SUCRE, Estudiantes 3 casilla 48 Tel. 1132  
TARIJA, Ugavi 746 casilla 1372 Tel. 3485

# SR. INDUSTRIAL SR. COMERCIANTE tenemos la BAZANZA que ud. necesita

DISPONEMOS PARA ENTREGA INMEDIATA

FAIRBANKS Plataforma y cucharón 120kgs. DE CAPACIDAD.

FAIRBANKS Plataforma 1.500kgs 500kgs DE CAPACIDAD

FAIRBANKS De mostrador 50kgs.

FILIZOLA Para mataderos y carnicerías hasta 300kgs. DE CAPACIDAD

FILIZOLA De reloj 20kgs. DE CAPACIDAD

PIDA UNA DEMOSTRACION SIN COMPROMISO EN

## HANSA Ltda.

DEPARTAMENTO MERCADERIAS TEL. 50878 Yanacocha esq. Mercado

Sucursales: COCHABAMBA-ORURO-POTOSI-SANTA CRUZ-SUCRE-CAMIRI-TARIJA-TUZIPI-VILLAZON-ATOCHA









La Paz, Bolivia, lunes 23 de febrero de 1976

### Fallecimientos

En la paz del Señor y confortado con los auxilios de la Santa Religión católica ha dejado de existir lo que en vida fue ejemplar y abnegado padre:

#### Señor DON SERAPIO ARANA CLAVIJO (Q.E.P.D.)

Señor Sr. de Ríos, Julio, Alicia de Navarro, Blanca vda. de... falleció el día de hoy a las 10 p.m. (4 de la tarde) en la casa familiar de la calle...

#### Señor DON CONCEPCION IBÁÑEZ DE GUTIERREZ (Q.E.P.D.)

Señor Sr. de Ríos, Julio, Alicia de Navarro, Blanca vda. de... falleció el día de hoy a las 10 p.m. (4 de la tarde) en la casa familiar de la calle...

#### Sra. SINDA EGUIA Y. (Q.E.P.D.)

Señor Sr. de Ríos, Julio, Alicia de Navarro, Blanca vda. de... falleció el día de hoy a las 10 p.m. (4 de la tarde) en la casa familiar de la calle...

#### Sra. ADRIANA PATZI ITURRI Vda. de BUSTILLOS (Q.E.P.D.)

Señor Sr. de Ríos, Julio, Alicia de Navarro, Blanca vda. de... falleció el día de hoy a las 10 p.m. (4 de la tarde) en la casa familiar de la calle...

## APRA pide elecciones para que Perú se salve de la bancarrota

LIMA, 22 (AP). - El Partido Aprista peruano, la principal fuerza opositora del país, volvió a demandar la realización de elecciones, criticando el trabajo del gobierno revolucionario en sus siete años de existencia y expresando la esperanza de que la revolución no se frustrará y Perú se salve de la bancarrota.

Las afirmaciones fueron hechas por Víctor Raúl Haya de la Torre, fundador y jefe del partido aprista, en una concentración cívica efectuada anoche y que terminó en la primera hora de hoy, con un discurso en el que el jefe de esa agrupación...

Ante una multitud estimada por los observadores de unas 50.000 personas, Haya de la Torre declaró que era la sexta vez que hablaba al gobierno revolucionario y reiteró la línea de...

no ha habido diálogo con el pueblo sino un monólogo y reiteró el pedido de elecciones municipales hecho en 1972 "porque queremos una verdadera democracia" y con personas "con pleno derecho para expresar su voz y su voto".

Recordó que el gobierno ha tomado ideas "lanzadas previamente por el aprismo" pero no lo ha hecho con sentido democrático, para convertirse en un verdadero estado de participación. No debe hacerse una revolución social sin caer en el remedio socialista que no corresponde a la realidad ni al momento histórico, agregó.

Criticó al comunismo diciendo que "es un peligro nacional y una amenaza del desarrollo". Puso de relieve que existen dos imperialismos: el capitalismo y el del estado y señaló que del "mundo capitalista pueden venir ejemplos afortunados".

"La revolución almirando de siete años de frustración necesita rectificarse y corregirse. Cuando un país fracasa en un ensayo económico no debe ir a los extremos y meter hierro a fondo para caer de bruces en el vacío, como ocurrió a más de un vecino nuestro..." y agregó: "cuando las barbas de...

## EL PRESUPUESTO CONSOLIDADO...

Table with columns: Sector, Total Nacional, Total Externo, Total General, Numero de Proyectos. Includes sub-sections for D: ADMINISTRACION LOCAL, I: MUNICIPALIDADES, INVERSIONES, and TOTAL CONSOLIDADO.

Dijo que la cifra actual destinada a inversiones del sector público "es record" y asciende a la suma de 10.567.558.600 pesos bolivianos, para la ejecución de 583 proyectos.

### RESUMEN DE LA CLASIFICACION SECTORIAL DEL PRESUPUESTO DE INVERSIONES DEL SECTOR PUBLICO 1976

Table with columns: Sectores, Total Nacional, Total Externo, Total General, Numero de Proyectos. Lists sectors like Administración, Agropecuario, Minería y Metalurgia, etc.

### Misas

AGRADECIMIENTO E INVITACION. La familia del que en vida fue Rev. Padre ISAAC MIRANDA MURILLO. Benemérito de la Patria (Q.E.P.D.).

agradecido al Obispo y Clero de la ciudad de La Paz, residentes potosinos, Fraternidad de Damas Potosinas, Beneméritas de la Patria perfitos y amigos, personas piadosas que con sus sentimientos de pesar y ofrendas acompañaron a los exequias fúnebres...

### Industria de construcción en Rumania

BUCAREST, 21 (AP). En el conjunto de la industria de construcciones mecánicas de Rumania, que en el actual quinquenio se concierne un ritmo medio anual de desarrollo de 11,5 - 12,5 por ciento, la producción de los medios de automatización y de la técnica del edo en experimento un aumento de más de 3,2 veces, respecto a 1975, con un ritmo medio anual de más del 20 por ciento.

En el actual quinquenio serán concebidos y realizados nuevos sistemas de maquinaria y planes de automatización con un alto grado de sofisticación y modulación y frente a las actuales construcciones, llegando a más de 75 por ciento para los sistemas electrónicos de regulación automática en circuitos integrados, equipo de peso y sofisticación automática en función de los materiales y materiales primas para la industria metalúrgica de los materiales de construcción, la química, etc. sistemas de control automático de tensión para grupos energéticos, plantas de tracción.

## Comité de Obras Públicas y Desarrollo de Tarija

### CONVOCATORIA A PROPUESTA N° 3/76 Centro Hospitalario de Bermejo

Se invita a las firmas constructoras de primera, segunda y tercera clase, legalmente establecidas en el país a presentar propuestas para la construcción del Centro Hospitalario de Bermejo. Los interesados podrán adquirir el pliego de especificaciones a partir del 13 de febrero del año en curso, previa cancelación de \$b. 500.-, en la Gerencia Administrativa.

Las propuestas serán presentadas en sobre cerrado y lacrado en la Gerencia Administrativa del Comité de Obras Públicas y Desarrollo de Tarija. (CODETAR) Av. Las Américas s/n, cumpliendo los requisitos establecidos por ley, hasta el 15 de marzo de 1976 a horas 17, debiendo hacerse referencia en el sobre al número de convocatoria y título respectivo.

CODETAR se reserva el derecho de declarar desierta la presente convocatoria, en caso de que las propuestas no convengan a sus intereses.

Tarija, 12 de febrero de 1976 RELACIONES PUBLICAS

Advertisement for Lanco watches. Includes text: 'Lanco es un auténtico «deportista» seguro, impermeable, robusto'. Features an image of a Lanco watch and a person on a bicycle.

Advertisement for Siemens motors. Includes text: 'MOTORES ELECTRICOS DE TODO CABALLAJE Están en: FABRICAS, INDUSTRIA MINERA, PEQUEÑOS TALLERES, O DONDE SE REQUIERA DE UN GRAN MOTOR Siemens No hace pársis, es lo mejor alternativo'. Features an image of a Siemens motor.

Advertisement for Flexi Plast. Includes text: 'PARA EL MEJOR SUEÑO DEL MUNDO'. Features an image of a Flexi Plast mattress and a person sleeping.



PRESENCIA

Bolivia, lunes 23 de febrero de 1976

Tel. 52119  
Tanda y Noche EN-  
MUNDO AL INSTANTE.  
Matinée 9.10, Tanda y  
Noche 11.10, 11.10.

Tel. 52333  
PRINCESA  
Matinée AHI ESTA EL DE-  
TALLE. Tanda y Noche EL  
CASTILLO DE LA PUREZA.  
Censura 18 años. Además el no-  
ficario EL MUNDO AL INSTAN-  
TANTE. Matinée, Tanda y  
Noche 6.10, 5.10, 4.10.

Tel. 23829  
Tanda y Noche último  
de mayores de 18  
años. DESTINOS. Apta  
para mayores de 18 años.  
Matinée 7.10, Mezzanine  
7.10, Tanda y Noche 9.10,  
Tanda y Noche 11.10.

Tel. 52863  
MQU DETECTIVE  
MABLE. Tanda y Noche

RITUS "SATANICOS DE  
DIFÍCIL Censura 18 años.  
Además el noticiero EL  
MUNDO AL INSTANTE.  
Matinée 9.10, Tanda y  
Noche 11.10, 11.10.

Tel. 51821  
PADRINOS" Apta para todo  
público. Matinée 8b. 7.10 y 9.10.  
Tanda y Noche 8b. 9.10 y 11.10

MIRAFLORES Tel. 53159  
Matinée, Tanda y Noche dobles  
RUGE EL ODIO y CUANDO EL  
DESTINO NOS ALCANZA.  
Matinée 5.10, Tanda y Noche  
5.60.

PARIS Tel. 29704  
Matinée, Tanda y Noche LOS  
THES MOSQUETEROS.  
Matinée, Tanda y Noche 7.10.

LA PAZ Tel. 42669  
Matinée, tanda y noche : "LOS  
Matinée, Tanda y Noche LA

Matinée 5.10, Tanda y Noche  
5.60.

BOLIVAR Tel. 25651  
Matinée, Tanda y Noche OMAR  
KHAYYAN Apta para todo  
público.

NOBEL Tel. 57387  
Matinée doble PUNO ASESINO  
y SANGRE LLAMA SANGRE  
Tanda estreno UNA CUES-  
TION DE HONOR. Además  
ESPEJO DE ALEMANIA.  
Noche doble SANGRE LLAMA  
SANGRE y UNA CUESTION  
DE HONOR. Matinée, Tanda y  
Noche 6.10.

SAN CALIXTO  
Matinée, Tanda y Noche dobles  
ONCE PARES DE PERINAS y  
ZOVER y BLUS DEMON EN  
LA INVASION DE LOS  
MUERTOS. Precios populares.

ABAROA Tel. 56532  
Matinée, Tanda y Noche dobles  
EL REGRESO DE SABATA y  
UN ASALTO GENIAL. Matinée  
5.10, 5.60, Tanda y Noche 5.60,  
4.10.

ROXY  
Matinée doble YO SOY  
CHUCHO EL ROTO y EL  
INOLVIDABLE CHUCHO EL  
ROTY. Tanda y Noche dobles  
INSACIABLE EN EL AMOR y  
UNA MUJER PARA LOS SA-  
BADOS. Censura 21 años.

ILLIMANI Tel. 42735  
Matinée, Tanda y Noche doble  
MAS VALIENTE QUE NIN-

VENGANZA DE MILADY.  
Matinée Mezzanine 9.10, Plata  
7.10, Tanda y Noche Mezzanine  
11.0, Plata 9.10.

MONUMENTAL ROBY  
Matinée, Tanda y Noche UN  
MUNDO OLVIDADO. Matinée  
Plata 7.10, Gal. 4.60, Tanda y  
Noche Plata 9.10, Gal. 5.10.

MURILLO Tel. 52647  
Matinée, Tanda y Noche dobles  
LA FUGA INCREÍBLE y EL  
PORTERO con CANTINFLAS.  
Matinée 5.10, 3.60, Tanda y  
Noche 5.60, 4.10.

FIBRO Tel. 42939  
Matinée doble LLEGO RINGO  
y FUE TIEMPO DE MASACRE  
y AQUÍ ESTA DAMAZO PAGA  
O MUERTE. Tanda y Noche do-  
bles LLEGO RINGO y FUE  
TIEMPO DE MASACRE Y  
CORRE ANGEL CORRIE.  
Censura 18 años. Matinée 5.10,  
4.10, Tanda y Noche 5.60, 4.60.

MADRID  
Matinée, Tanda doble BLACK  
GUNN y EL VIAJE FAN-  
TASTICO DE SIMBAD. Noche  
DORIS REY. Solo mayores de  
21 años. Matinée, Tanda y Noche  
Plata 4.60, Mezzanine 5.10.

IMPERIO Tel. 48451  
Matinée EL MUNDO QUE  
INVENTAMOS y CABALLO  
TORERO y OLGA  
LOS DE AGUADOS.  
PRINCESA RUSA. Matinée  
5.10, 3.60, Tanda y Noche 5.60,  
4.10.

Matinée, Tanda y Noche  
OPERACION ROSA, ROSA y  
LOS LAQUITOS DEL ESTAD-  
IUM.

CENTER Tel. 22826  
Matinée doble FERROZ LUCHA  
DE KARIATE y MI NOMBRE  
ES SHANGAY JOE. Tanda y  
Noche dobles YO MUJER y  
HOMBRE EROTICO EN  
DINAMARCA. Matinée 4.20,  
3.70, Tanda y Noche 5.30, 4.20.

LIBERTAD Tel. 53925  
Matinée doble PAJARO LOCO y  
MUELLE 7 NIDO DE RATAS  
CHIN. Tanda y Noche dobles  
MUELLE 7 NIDO DE RATAS  
CHINAS y MAZURCA EN LA  
CAMA. (solo para mayores).  
Matinée 5.10, Tanda y Noche  
5.60.

MEXICO Tel. 26867  
Matinée, Tanda y Noche  
PROGRAMA DE CORTUS y  
PEPE EL TORO. Matinée 5.10,  
4.10, Tanda y Noche 5.60, 4.60.



ATAQUE CELESTE.- Aragonés en una entrada frente a la valla de Central Norte de Salta. Las llegadas de los delanteros bolivarianos fueron escasas y con poca profundidad. El equipo de Tembalerán tendrá que trabajar muchísimo si desea encontrar una línea definida de juego.

# UN TORBELLINO de emociones....

UNA TRAGICA HISTORIA DEL BAJO MUNDO... Con dos actores excepcionales:

**MARTIN BALSAM** **TOMAS MILIAN**

## EL CONSEJERO DE LA MAFIA

TECNICOLOR

MAÑANA ESTRENO CINE MONJE CAMPERO

Andá...Atrevida...Sofocante...  
La juventud exige...  
...Libertad !!

"EL DERECHO DE GOZAR"

La Venus Rubia  
**LIBERTAD LEBLANC**

MAÑANA Cine Bolívar 21 años

MAÑANA ESTRENO **CINETESLA**

VIOLENTA GUERRA CONTRA EL CRIMEN y la CORRUPCION!

**GEORGE PEPPARD**

EL HANPA LO PERSIGUE LA LEY LO DESAFIA PERO NADIE DETIENE SU

"TESTIMONIO MORTAL"

ROBER ROBINSON

lea la cacería humana del más despiadado criminal nazi...

**EL ARCHIVO DE ODESSA**

La historia es real. El desenlace, asombroso!

OSCAR A LA MEJOR AGRIZ  
**Glenda Jackson**  
POR ESTA ACTUACION

ALAN BATES  
OLIVER REED  
JENNIE LINDEN

MAYORES DE 21 AÑOS

SOLO EN FUNCIONES DE TANDA Y NOCHE

5ta. SEMANA TRIUNFAL!

FESTIVAL del INOLVIDABLE

**PEDRO INFANTE**

EL HOMBRE QUE LUCHA CONTRA LA VIDA... PERO LA VIDA LE ROMPE LA CABRA!

¡Alegrías que se tornan en tragedias... tragedias que se vuelven carcajadas.!

**PEPE EL TORO**

HOY GRAN CINE MEXICO

¡El amor para los hombres es solo parte de la vida... para las mujeres es toda su existencia.!

**Mujeres Apasionadas**

COLOR by DeLuxe

OSCAR A LA MEJOR AGRIZ  
**Glenda Jackson**  
POR ESTA ACTUACION

ALAN BATES  
OLIVER REED  
JENNIE LINDEN

MAYORES DE 21 AÑOS

SOLO EN FUNCIONES DE TANDA Y NOCHE

¡ACCION TREPIDANTE! EMOCION SORPRENDENTE!  
¡AVENTURAS INSOSPECHADAS CARGADAS DE EXPLOSIVA ACCION...!

Jugadores de River Plate no coinciden con Menotti

BUENOS AIRES, 22 (AFP) - Los jugadores del club River Plate que integran el seleccionado nacional de fútbol declinaron esta tarde su designación ante el técnico César Menotti, se informó aquí.

La renuncia de estos elementos fue motivada, según adujeron, por problemas anímicos originados por el conflicto River Plate-César Menotti.

Desde un principio River Plate se opuso a la designación de cinco de sus jugadores dado que debe disputar la copa "Libertadores de América" y ello motivaría enfrentar a sus adversarios en inferioridad de condiciones, según manifestaron.

Esto puede traer un serio problema a Menotti a pocas horas de enfrentarse con paraguayos y brasileños por la "Copa del Atlántico", pues estos jugadores constituirían la base de la selección dado el ensamble obtenido en el juego del campeonato que enturbia River Plate en 1975.

Los jugadores son el arquero Ubaldo Fillof, el defensor Daniel Passarella, los mediocampistas Juan López y Norberto Alonso, y el delantero Leopoldo Luque.

Poco después Menotti declaró que los argumentos de los jugadores le habían parecido "sólidos" y que tenía que analizar aun la actitud a tomar.

**El aullido de los lobos**

OTRO SENSACIONAL IMPACTO de "INCOPIA"

¡PRONTO! EMOCIONANTE ESTRENO Cine LA PAZ

**GOOD YEAR**

**ES CAMPEONA PORQUE ES SEGURA**

7.00 x 14 SUPER G.8 6PR  
**550 \$b.**

AV. ARCE ESQ. ROSENDO GUTIERREZ  
SUCURSALES: COCHABAMBA SANTA CRUZ  
POTOSI, OROURO SUCRE TARIJA

**COBAMA**

**MATE MATE**

**NEURO VIMIN INTI**

NEURONOTONICO Y RECONSTITUYENTE BIOLÓGICO

# PRESENCIA

La Paz, Bolivia, lunes 23 de febrero de 1976

este bebé usa



**MENE-DENT**

Para la dentición del bebé

## Real Madrid recuperó la punta de torneo español

MADRID, 22 (AFP). - El Barcelona de Johan Cruyff frenó al Atlético de Madrid (2/1) y hubo nuevo relevo en el mando de la primera división española de fútbol.

En efecto, el Real Madrid, luego de su victoria en casa ante la Real Sociedad (1/0) recuperó el liderazgo, comprimiéndose las posiciones entre los tres "gallos" del torneo ligero, después de la victoria "razagrana" en el "Nou Camp".

En la cola, la lucha por eludir el descenso sigue dramática entre los cuatro o cinco equipos implicados más directamente.

La jornada, con muchos alicientes, tuvo en Zaragoza la nota sorpresiva a cargo de los canarios de la Unión Deportiva Las Palmas que arrebataron los dos puntos a los propietarios de la Romareda (1/0).

Otros clubes que "arañaron" puntos a domicilio fueron el Hércules en Elche (1/1), el Oviedo en Salamanca (0/0) y el Español en Valencia (0/0).

La ronda que se jugó con temperaturas agradables y llenos en casi todos los terrenos, fue muy parca en goles, marcándose solamente nueve a falta del choque Gijón-Betis que se disputa por la noche.

El Atlético de Madrid de salida se apuntó su gol por Gárate en el minuto 5, jugando un fútbol rápido y fácil. Ataques y contraataques fueron la tónica de los primeros 45 minutos con emoción y calidad.

En el 21 Asensi igualó y dos minutos después, en plena victoria local, Maratí coronó la oferta con un gol de calidad. En la continuación, tras los

primeros minutos de acoso forastero el Barcelona con Cruyff como director de orquesta dominó el centro del terreno y llevó el mando del partido hasta el final del mismo.

Fiesta y ganada a pulso por un

Barcelona que no dijo todavía su última palabra en esta Liga que cobró más emoción e incertidumbre.

Barcelona: Mora, Tomé, Miquel, Costas, Albaladejo,

Neskens, Marcial, Asensi, Rexach, Cruyff y Fortes.

Atlético: Reina, Capón, Pereira, Eusebio, "Panadero", Díaz, Salcedo, Alberto, Leivinba, Leal, Gárate y Ayala.



ARAGONÉS.- Saludos de sus ex-compañeros para Aragonés el nuevo delantero de los bolivarianos. Natural de Yacubta, con una juventud prometedora, puede rendir mucho. Habrá que esperar.



CENTRAL NORTE DE SALTA.- Equipo que se presentó ayer en Tembladerani defraudando al público, pues practicó un fútbol lento, sin ninguna profundidad, y malintencionado. Tres de sus jugadores fueron expulsados del campo. Algunos de ellos tienen dominio de pelota, pero practican un fútbol anticuado.

## Juventus de Turín empató con Florencia en su cancha

ROMA, 22 (AFP). - El Juventus de Turín, puntero del campeonato de Italia de fútbol, primera división, sólo pudo conquistar un punto hoy en su desplazamiento a Florencia.

Al término de la décima octava jornada del torneo, el Juventus sólo lleva tres puntos de ventaja a su rival local e inmediato seguidor en la clasificación, el Turín, que hoy venció fácilmente al Ascoli.

Florencia 1, Juventus de Turín 1.- Los campeonales de Italia, que ocupan el primer lugar de la

clasificación, están flojeando últimamente. El pasado domingo fueron incapaces de vencer en su propio feudo turínés al modesto equipo de Como, que ocupa el penúltimo lugar.

Hoy, en Florencia, a pesar del toque de atención de la pasada jornada, tampoco pudieron superar al equipo local que se encuentra en auge, se puso en evidencia que el puntero de la clasificación ya no tiene la seguridad en sí mismo ni la clara superioridad que

demostraba hace unas semanas. Los forasteros jugaron bien, a secas, y tomaron ventaja en el marcador durante el primer tiempo, cuando Bettega envió el esférico a las mallas con un espaldado remate de cabeza consecutivo a un centro matemático de Scirea.

El Juventus tuvo luego varias ocasiones para aumentar la cuenta, pero no supo aprovechar el desconcierto de la zaga local.

En el segundo tiempo el Florencia empató con un gol de su "promesa" Bresciani, que

remató encontrándose solo en el área chica.

El entrenador del Juventus, Carlo Parola, quiso dar más garra a la vanguardia y reemplazó a Bettega, que había estado muy apagado en el primer tiempo a pesar del gol anotado, por Gori, pero la modificación no dio el resultado apetecido y en los últimos momentos el Florencia fue más peligroso que el equipo visitante.

Turín 3, Ascoli 1.- Los forasteros pusieron tensión y combatividad en su empeño, pero eso fue insuficiente para arrebatar algún punto a un cuadro superior en todos los aspectos.

El Ascoli salió muy fuerte y tomó ventaja con un gol de Silva, antes de que empezase a funcionar la máquina del Turín y que el tres subiese al castillero merced a Pulici, de penal, Claudio Sola y Graziani.

Milán 3, Bolonia 1.- La oncena local, muy bien dirigida por el Chiavari de las grandes ocasiones, se quedó con los dos puntos en litigio y conservó el tercer lugar en la clasificación.

En el primer tiempo los jugadores locales tomaron ventaja con dos goles de Galloni.

## Alí-Norton pelearían el próximo 4 de Julio

SAN JUAN, PUERTO RICO, FEB. 22 (AFP). - Don King el empresario de campeonatos mundiales de peso pesado, el norteamericano Mohamed Ali, quiere organizar un campeonato mundial Alí-Norton en Estados Unidos para festejar el bicentenario de la independencia.

Don King declaró anoche aquí que le gustaría que la pelea se desarrollase el cuatro de julio próximo, día de la independencia, y agregó que Sudán, Kuwait y Turquía estaban también interesados por esta pelea.

Según el empresario, estos países están dispuestos a garantizar los 14 millones de dólares que costará el combate, pero estimó que "ya era hora de organizar un campeonato mundial a domicilio para que Alí libere batalla en su tierra natal".

Don King indicó que el Shea Stadium de Nueva York y el estadio de Pontiac en Michigan son lugares perfectos para el encuentro, en razón de las facilidades de comunicación y de transporte, y agregó que la "pelea del bicentenario" costará 1'3'6/10.

### Killman Bejarano...

(Viene de la página 1) ubió Javier Tarifa, con tiempo total de 54'9/10. Sexto, Antonio Portugal con 1'1'. El séptimo lugar le correspondió a Eduardo Hilaes, con 1'3'6/10.

### CATEGORIA "B"

Cumpliendo brillante recorrido en el "slalom gigante a 30 puertas" el subido inglés, Peter Giandfield, principal ejecutivo de la Misión de Microondas para Bolivia, cumpliendo por primera vez en las pistas de Chacaltaya se ubicó en el primer puesto marcando un tiempo de 1'11"/5/10. Segundo fue Manuel Bejarano, con 1'11"/6/10. El tercer lugar le correspondió a Beatriz Petit, 1'14"/5/10.

Alfonso Maestro de León, se clasificó cuarto con un tiempo total de 1'18"/2/10. El quinto puesto lo ocupó Antonio López, con 1'22"/4/10.

Esta categoría la encabezó Manuel Bejarano, con 16 puntos contra 10 del inglés Peter Giandfield.

### DESIZLAMIENTO

Constituyó todo un éxito la prueba-intento de deslizamiento sobre "nylon". El primer lugar

tará sólo 12 millones de dólares en Estados Unidos.

Con respecto a los promotores Don King agregó: "las grandes compañías multinacionales pueden pagarse esta pelea", y subrayó que Brasil y Yugoslavia están dispuestos a organizar un campeonato mundial con Ali.



LUGO EL MEJOR. El puntero izquierdo de los dueños de casa fue el mejor jugador de su plantel en el partido de ayer en Tembladerani. En la foto despojando de la pelota por el marcador de punta Cortez.

lo ocuparon los deportistas Frédy Benjor y Fernando Alexander.

Los ganadores de esta competencia que comienza a introducirse en nuestro medio recibirán trofeos especiales el próximo jueves en acto especial a cumplirse en el Club Andino Boliviano a las 20 horas.

### FESTIVAL BUFO

La próxima fecha del torneo local de ski se cumplirá el próximo domingo y, en la oportunidad se realizará una competencia bafa. Los participantes deberán tomar parte disfrazados y al margen de premiar al ganador se premiará al mejor disfraz.

Conviértalos en



**SUPERPOLLOS**

con

**Nutrina S.R.L.**

ALIMENTOS PREPARADOS POR COMPUTADORAS

VENTAS EN TODO EL PAIS



# CHEVROLET

## MODELOS 1976



CAMIONETA LUV 1200 KG



BLAZER DOBLE TRACCION



CAMIONETA C-30 1900 KG



CAMION C-60 7500 KG



CAMION C-30 2500 KG

### PARA ENTREGA INMEDIATA



## UNICO DISTRIBUIDOR AUTORIZADO PARA BOLIVIA

AV. ARCE 650, ROSENDO GUTIERREZ, SUCLASALES EN COCHABAMBA-SANTA CRUZ-ORURO-SUCRE-POTOSI